Spanish Resyllabification in Child and Adult Heritage Speakers

Gemma Repiso-Puigdelliura
University of California Los Angeles

Current Approaches to Spanish and Portuguese Second Language Phonology
CASPSLaP 2020 San José State University

Introduction

Heritage Speakers

A heritage language (HL) is socio-politically a minority language, acquired as a first language during the first years of life, in the case of sequential bilinguals, or simultaneously with the majority language since birth, in the case of simultaneous bilinguals (Benmamoun, Montrul, & Polinsky, 2013; Montrul, 2002, 2008; Montrul, Bhatt, & Bhatia, 2012; Valdés, 2014)

Heritage Speakers

Recent research on Spanish heritage phonology indicates that heritage speakers (HS) do not converge with the patterns found in non-heritage native speakers, and might present transfer from the dominant language.

Heritage Speakers

Recent research on Spanish heritage phonology indicates that heritage speakers (HS) do not converge with the patterns found in non-heritage native speakers, and might present transfer from the dominant language.

Segmental

Vowels (Ronquest, 2012, 2013; Willis, 2005), voiced and voiceless stops (Amengual, 2012; J. Kim, 2011; Rao, 2014), rhotics (Amengual, 2016; Henriksen, 2015; J. Kim & Repiso Puigdelliura, 2019)

Suprasegmental

Syllabification (Shelton, 2017), pitch accent inventories (Rao, 2016; Robles-Puente, 2014), lexical stress (J. Kim, 2019), prosodic prominence (Kim, 2020).

The Missing Link

How do heritage grammars reach their end-state?

Contact with the ambient language during childhood might cause language dominance shift (Kerswill, 1996).

The Missing Link

How do heritage grammars reach their end-state?

Contact with the ambient language during childhood might cause language dominance shift (Kerswill, 1996).

Comparison between child heritage and adult heritage grammars (based on Polinsky (2018)):

- Attrition: CHILD $>$ ADULTS
  Child HSs outperform adult HSs in the comprehension of Russian relative clauses. (Polinsky, 2011)

The Missing Link

How do heritage grammars reach their end-state?

Contact with the ambient language during childhood might cause language dominance shift (Kerswill, 1996).

Comparison between child heritage and adult heritage grammars (based on Polinsky (2018)):

- Attrition: CHILD $>$ ADULTS
  Child HSs outperform adult HSs in the comprehension of Russian relative clauses. (Polinsky, 2011)
- Deceleration in acquisition: CHILD $<$ ADULT
  Adult HSs outperform child HSs in the production of DOM (Montrul & Sánchez-Walker, 2013)

The Missing Link

How do heritage grammars reach their end-state?

Contact with the ambient language during childhood might cause language dominance shift (Kerswill, 1996).

Comparison between child heritage and adult heritage grammars (based on Polinsky (2018)):

- Attrition: CHILD $>$ ADULTS
  Child HSs outperform adult HSs in the comprehension of Russian relative clauses. (Polinsky, 2011)
- Deceleration in acquisition: CHILD $<$ ADULT
  Adult HSs outperform child HSs in the production of DOM (Montrul & Sánchez-Walker, 2013)
- Halted development: CHILD $=$ ADULT
  Same patterns of instability in children aged 6 than in adults in morphosyntactic domain (Silva-Corvalán, 2018)

Resyllabification

CV Onset and Nucleus (ba) is the preferred syllable type.

VC (ab) or V (a) syllables are empty onset syllables (Blevins, 1995; Jakobson, 1968)

Resyllabification

CV Onset and Nucleus (ba) is the preferred syllable type.

VC (ab) or V (a) syllables are empty onset syllables (Blevins, 1995; Jakobson, 1968)

At the phrase level Spanish and English phonologies have a dispreference for empty onsets.

Resyllabification

- Spanish resyllabification

[un.o.so] becomes [u.no.so] ‘a bear’

(Colina, 1997; Harris, 1983; Hualde, 2014).

Resyllabification and Glottalization

- English
- Resyllabification (ambisyllabicity)
  [an.a.vo.ca.do] becomes [a.na.vo.ca.do]
  (Ito & Mester, 2009; Kahn, 1976)
- Glottal stop insertion
  [an.e.le.phant] becomes [an.ʔe.le.phant] (Davidson & Erker, 2014; Dilley, Shattuck-Hufnagel, & Ostendorf, 1996; Garellek, 2014; Pak, 2014; Scarpace, 2017; Scobbie & Pouplier, 2010)

Acquisition of Resyllabification

Lleó (2016) examines Spanish child heritage speakers (German majority language) and Spanish monolinguals.

2 Spanish monolinguals:

Initial glottalization appears initially but it becomes minimal at 2;6 (10% or less).

Acquisition of Resyllabification

Lleó (2016) examines Spanish child heritage speakers (German majority language) and Spanish monolinguals.

2 Spanish monolinguals:

Initial glottalization appears initially but it becomes minimal at 2;6 (10% or less).

	young Spanish-German bilinguals	older Spanish-German bilinguals
N	3	16
Age	2 - 5;7	7-8
% Resyll	between 33% and 40%	between 20% and 40%

Resyllabification Rates

Acquisition of Resyllabification

Lleó (2016) examines Spanish child heritage speakers (German majority language) and Spanish monolinguals.

2 Spanish monolinguals:

Initial glottalization appears initially but it becomes minimal at 2;6 (10% or less).

	young Spanish-German bilinguals	older Spanish-German bilinguals
N	3	16
Age	2 - 5;7	7-8
% Resyll	between 33% and 40%	between 20% and 40%

Resyllabification Rates

Results indicate arrested development. However, no group of adult heritage speakers to examine the outcomes of HL development.

Research Questions

Research Questions

1. Does lexical stress have an effect on amount resyllabification in child and adult heritage speakers?
   (I) Lexical Stress Sensitive Empty Onsets Resolution: Stressed initial syllables (árbol) < Unstressed initial syllables (animal)
   (II) Non-Lexical Stress Sensitive Empty Onsets Resolution: Stressed initial syllables (árbol) = Unstressed initial syllables (animal)

Research Questions

1. Does lexical stress have an effect on amount resyllabification in child and adult heritage speakers?
   - (I) Lexical Stress Sensitive Empty Onsets Resolution: Stressed initial syllables (árbol) $<$ Unstressed initial syllables (animal)
   - (II) Non-Lexical Stress Sensitive Empty Onsets Resolution: Stressed initial syllables (árbol) $=$ Unstressed initial syllables (animal)
2. How can the development of resyllabification be best characterized between childhood and adulthood in Spanish as a heritage language?
   - (I) Attrition: CHILD HSs $>$ ADULT HSs
   - (II) Delayed development: CHILD HSs $<$ ADULT HSs
   - (III) No differences in development (arrested development or complete development): CHILD HSs $=$ ADULT HSs

Methodology

Participants

Child HSs: 17 child heritage speakers (11 F, 6 M, Mean age= 9.67, SD= 0.5) enrolled in Spanish Language Immersion programs in two schools in West Los Angeles. Participants were exposed to Spanish at home and at least one of their caregivers came from a Spanish speaking country.

Participants

Child HSs: 17 child heritage speakers (11 F, 6 M, Mean age= 9.67, SD= 0.5) enrolled in Spanish Language Immersion programs in two schools in West Los Angeles. Participants were exposed to Spanish at home and at least one of their caregivers came from a Spanish speaking country.

Adult HSs: 15 adult heritage speakers (13 F, 2 M, Mean age= 20.40, SD=1.29) recruited from classes in the Spanish major at UCLA. English acquired either simultaneously (4 speakers) or sequentially (M= 4.43 years, 1.80, 10 speakers).

Participants

Child HSs: 17 child heritage speakers (11 F, 6 M, Mean age= 9.67, SD= 0.5) enrolled in Spanish Language Immersion programs in two schools in West Los Angeles. Participants were exposed to Spanish at home and at least one of their caregivers came from a Spanish speaking country.

Adult HSs: 15 adult heritage speakers (13 F, 2 M, Mean age= 20.40, SD=1.29) recruited from classes in the Spanish major at UCLA. English acquired either simultaneously (4 speakers) or sequentially (M= 4.43 years, 1.80, 10 speakers).

Lexical Proficiency: VOCD (McCarthy Jarvis, 2007) and the number of different words in the first 100 words (NDW).

VOCD: independent-samples t-test: t (26.15) = 1.93, p = 0.65)

NDW: independent-samples t(28.25)= 0.98, p = 0.33)

Data Collection

Semi-spontaneous speech was elicited using the picture book, *Frog Where Are you?* (Mayer, 1969) (*oso* 'bear', *hoyo* 'hole'', *árbol* 'tree', *animal* 'animal', *abejas* 'bees').

Data Preparation

The data was force-aligned using EasyAlign (Goldman, 2011) and Praat (Boersma Weenick, 2019). All instances of C#V were extracted from the data (N= 559). 21 tokens discarded due to pauses longer than 150ms (Scarpace, 2017) or global creakiness.

Data Preparation

The data was force-aligned using EasyAlign (Goldman, 2011) and Praat (Boersma Weenick, 2019). All instances of C#V were extracted from the data (N= 559). 21 tokens discarded due to pauses longer than 150ms (Scarpace, 2017) or global creakiness.

Following Davidson and Erker (2014):

Modal phonation: vibration of the vocal folds is periodic with complete closing of glottis.

Glottal phonation: vocal folds are close together, vibration is irregular and at a lower frequency.

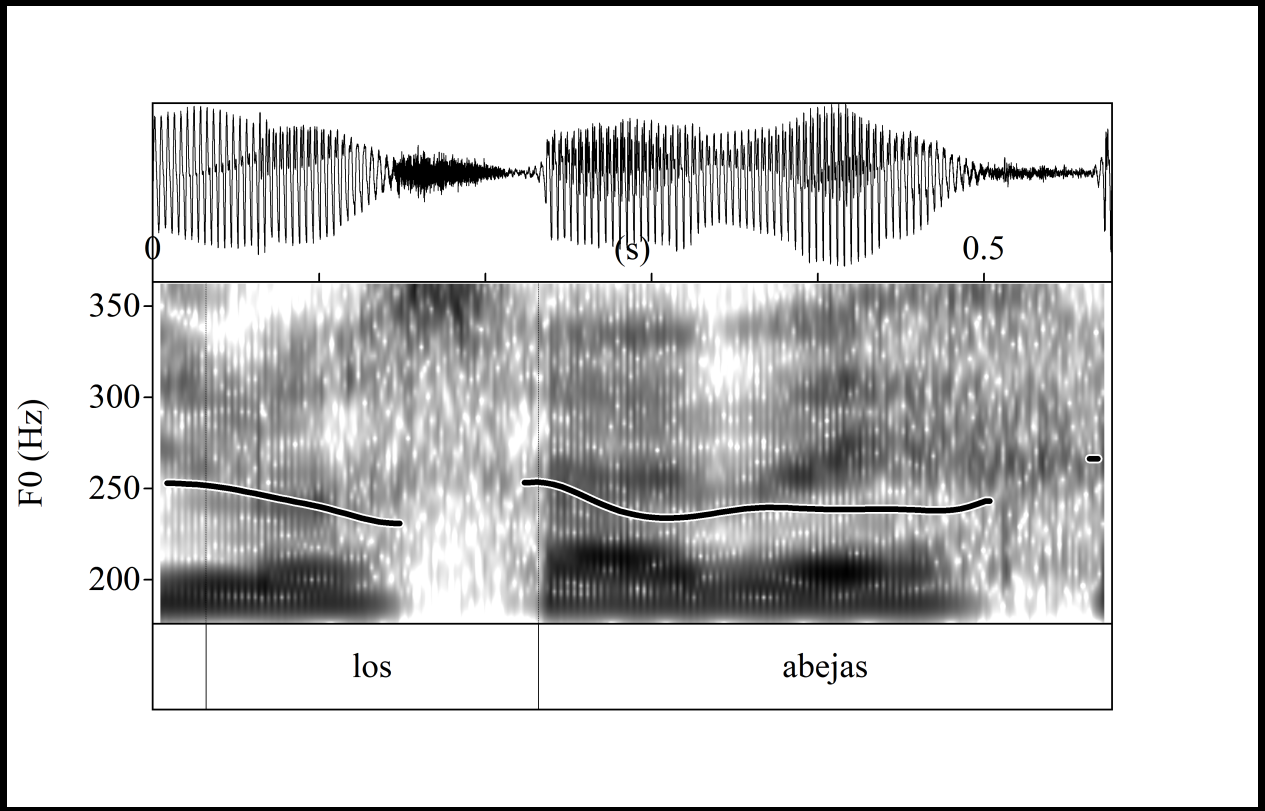
- Creaky phonation: high degree of pulse-to-pulse irregularity and amplitude irregularity
- Glottal stop: complete obstruction of the airflow in the glottis

Amount of modal phonation = amount of resyllabification

Amount of glottal phonation = amount of glottal stop insertion

Categorical Coding

Modal: modal voice through the consonant and vocalic sequence

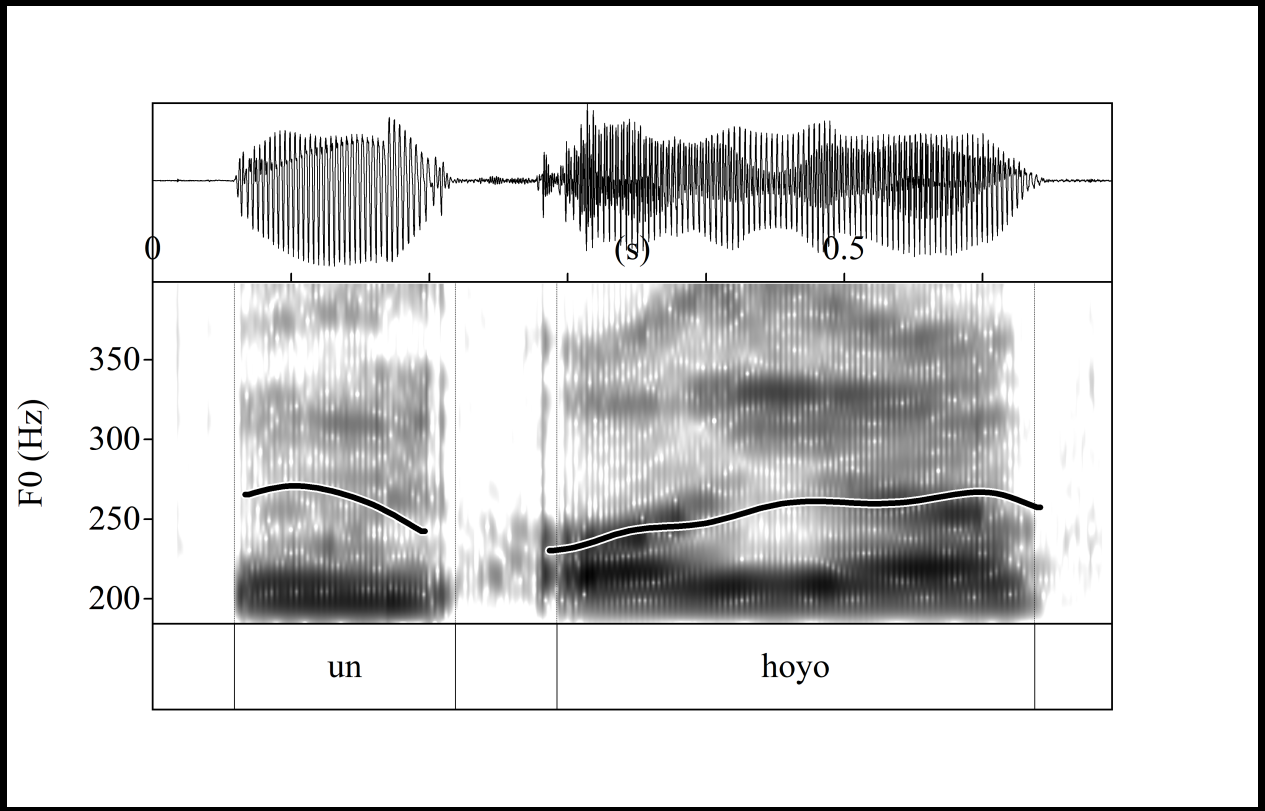


Modal phonation

modal

Categorical Coding

Glottal stop: period of silence shorter than 150 ms between the consonant and the vowel sequence

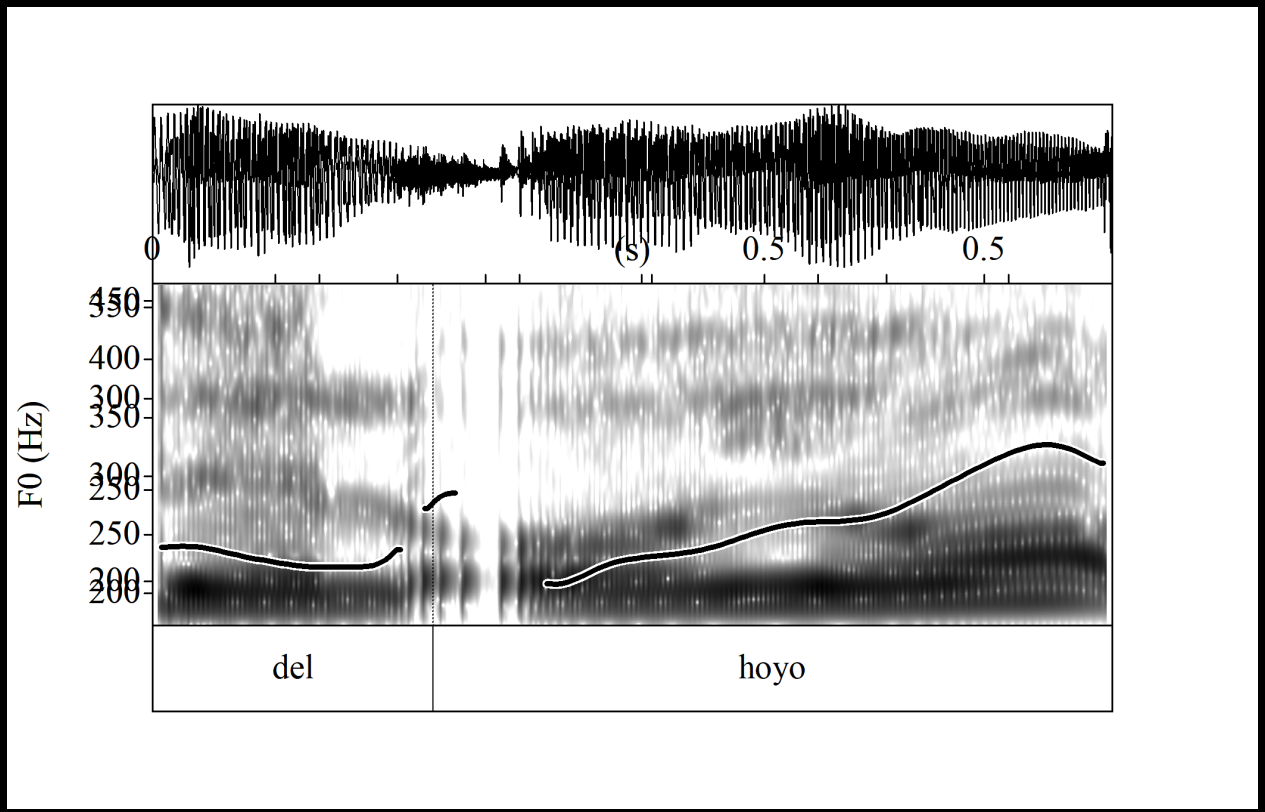


Glottal stops

glottal

Categorical Coding

Creakiness: aperiodicity in the speech signal



Creakiness

creaky

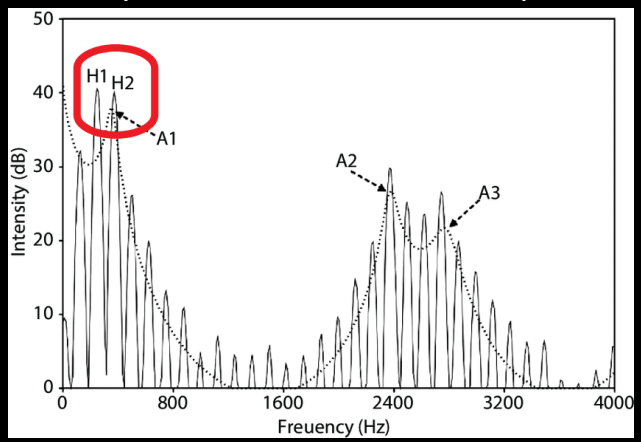
Acoustic Measures

(I) Harmonics-to-Noise Ratio
Harmonics-to-Noise-Ratio (HNR) calculates the amount of noise in the speech signal. HNR correlates with prominent glottal noise (Keating, Garellek, & Kreiman, 2015).
↓ HNR ↓ modal phonation (↑ glottal phonation)
↑ HNR ↑ modal phonation (↓ glottal phonation)

Acoustic measures extracted ith the ProsodyPro script (Xu, 2013)

Acoustic Measures

(II) H1-H2* Glottal phonation realized with ↑ amplitude in the H2 than H1 (negative values) (Garellek, 2014; J. Y. Kim, 2017).
↓ H1-H2* ↓ modal phonation (↑ glottal phonation)
↑ H1-H2* ↑ modal phonation (↓ glottal phonation)



Source: Armostrong, Henriksen & DiCanio (2015)

Acoustic measures extracted ith the ProsodyPro script (Xu, 2013)

Results

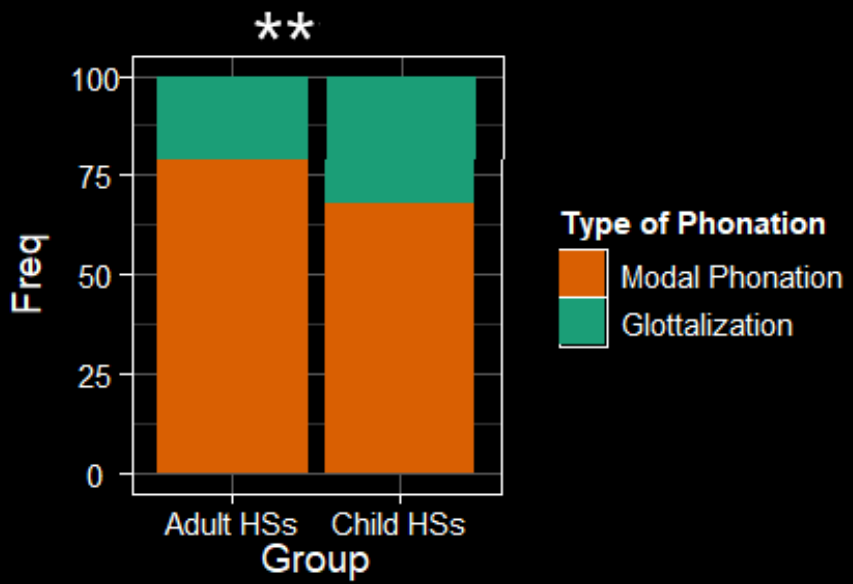
Categorical Data Analysis

Generalized linear mixed-effects model: modal.phonation $\sim stress + group + (1|participant) + (1|word1) + (1|word2)$(*lme4*(*Bates*, *Mächler*, *Bolker*, & *Walker*, 2015))

Categorical Data Analysis

Generalized linear mixed-effects model: modal.phonation
$\sim stress + group + (1|participant) + (1|word1) + (1|word2)$(*lme*4(*Bates etal.*, 2015))

Child HSs produce less modal phonation than adult Hss (Estimate = -0.45, SE= 0.14, z =-2.92, p< 0.01)

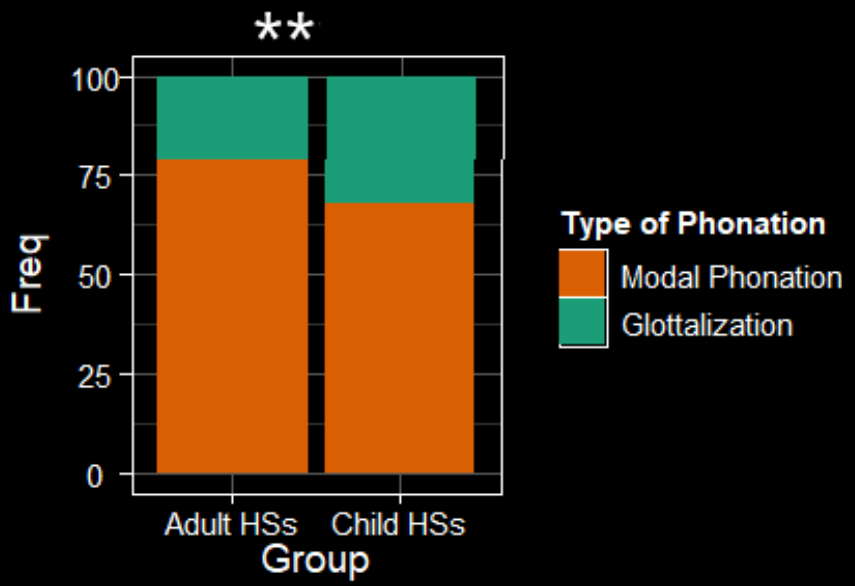


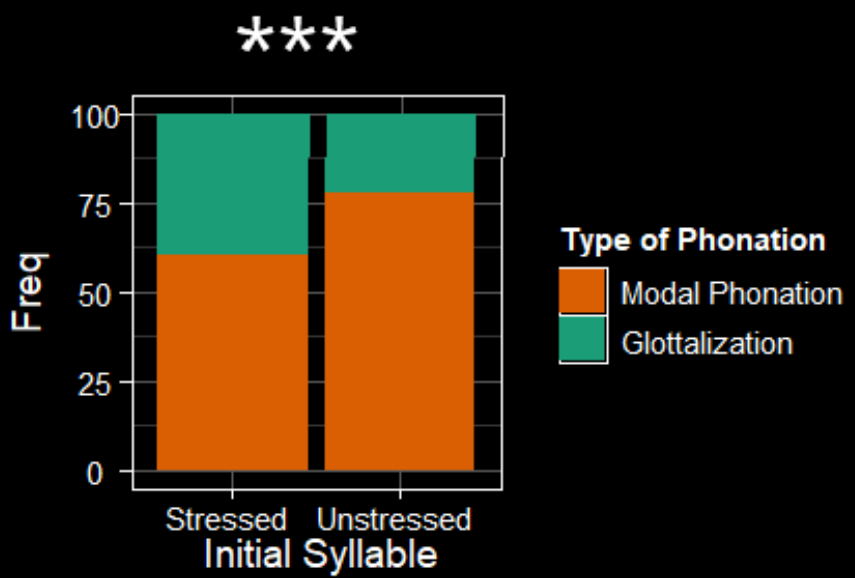
Categorical Data Analysis

Generalized linear mixed-effects model: modal.phonation
$\sim stress + group + (1|participant) + (1|word1) + (1|word2)$(*lme*4(*Bates etal.*, 2015))

Child HSs produce less modal phonation than adult Hss (Estimate = -0.45, SE= 0.14, z =-2.92, p< 0.01)

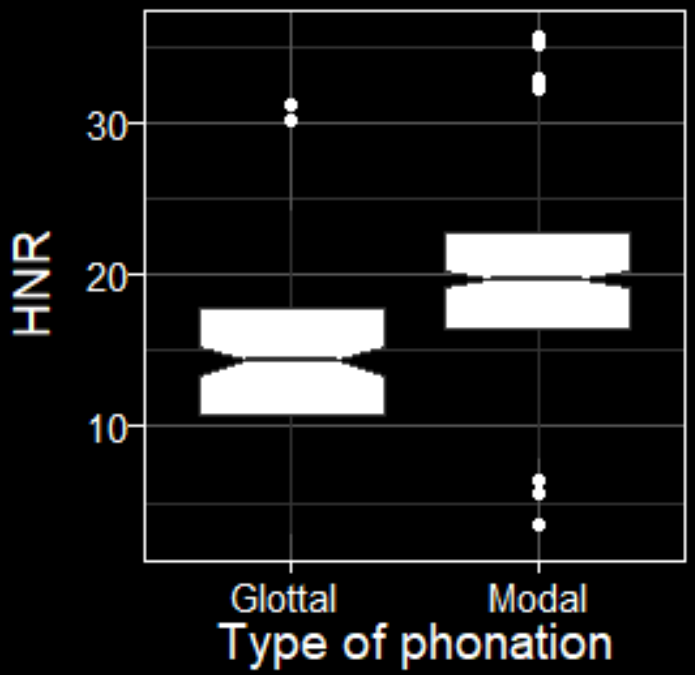
Unstressed syllables are produced with more modal phonation than stressed syllables (Estimate = 0.62, SE = 0.14, z= 4.50, p< 0.01)





HNR as a Proxy

(Estimate = 4.8616 , SE= 0.4553, t = 10.68, p< 0.01)



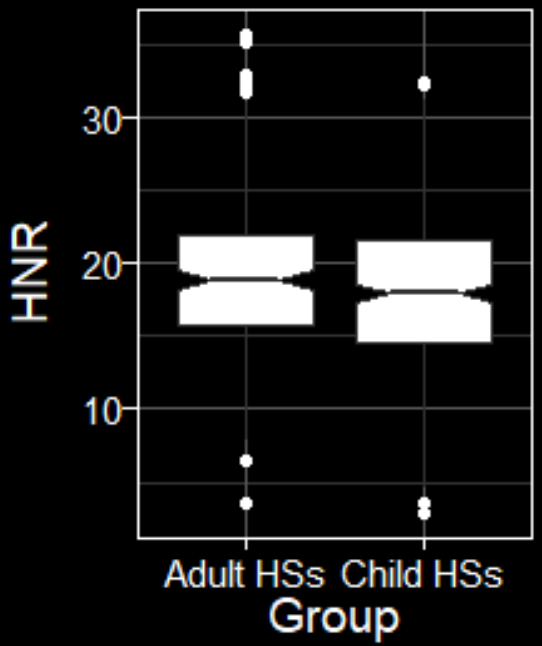
HNR

Linear mixed-effects model: harmonicity.z
$\sim stress + group + (1|participant) + (1|word1) + (1|word2)$

HNR

Linear mixed-effects model: harmonicity.z
$\sim$ *stress* + *group* + (1|*participant*) + (1|*word*1) + (1|*word*2)

Child HSs showed sig. lower HNR values (M= 17.99, SD = 5.50) than adult HSs (M= 18.99, SD= 5.60) (Estimate = -0.85, SE= 0.41, t =-2.07, p $<$ 0.05)

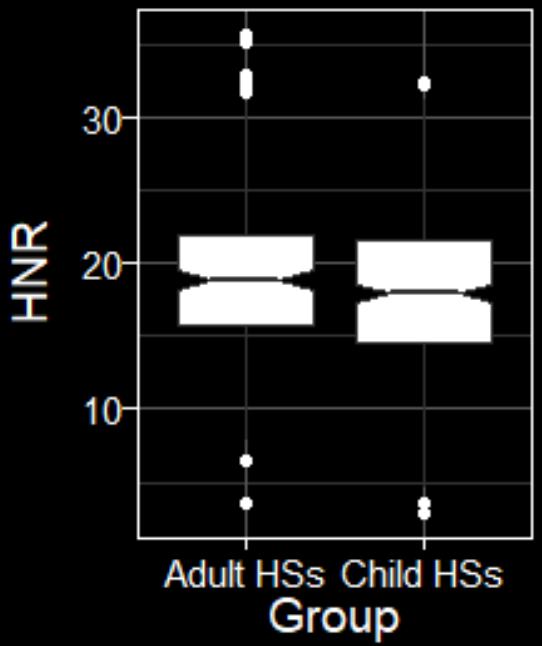


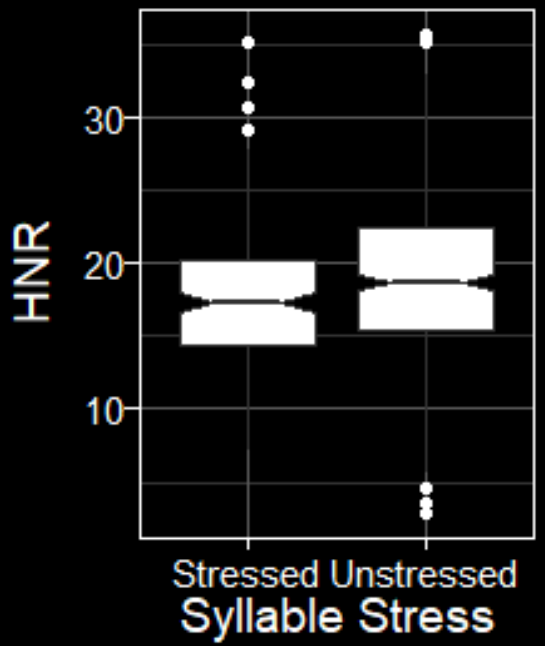
HNR

Linear mixed-effects model: harmonicity.z
$\sim$ *stress* + *group* + (1|*participant*) + (1|*word*1) + (1|*word*2)

Child HSs showed sig. lower HNR values (M= 17.99, SD = 5.50) than adult HSs (M= 18.99, SD= 5.60) (Estimate = -0.85, SE= 0.41, t =-2.07, $p < 0.05$)

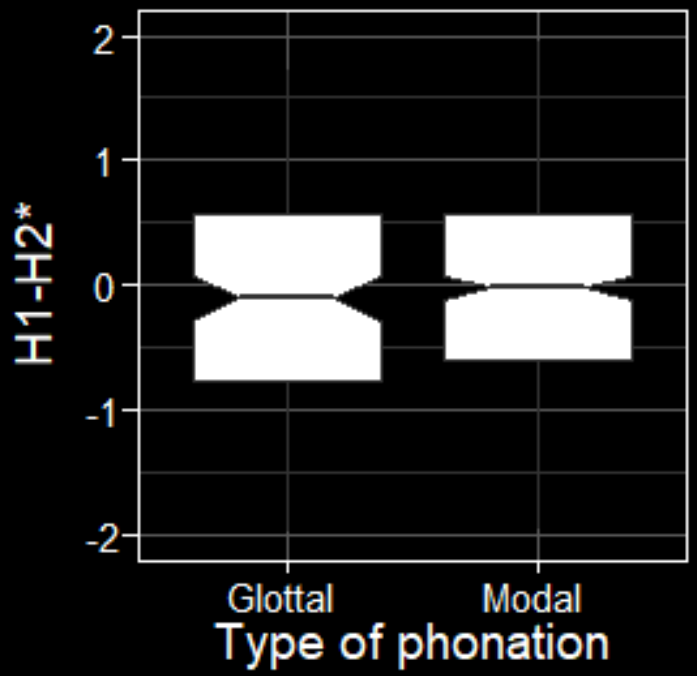
Stressed syllables showed lower HNR (M= 17.42, SD= 4.87) than unstressed syllables (M = 18.83, SD= 5.81) (Estimate = -0.85, SE= 0.41, t =-2.07, $p < 0.05$)





H1-H2 * as a Proxy

(Estimate = 0.26430 , SE=0.09607, t = 2.751, p< 0.01)



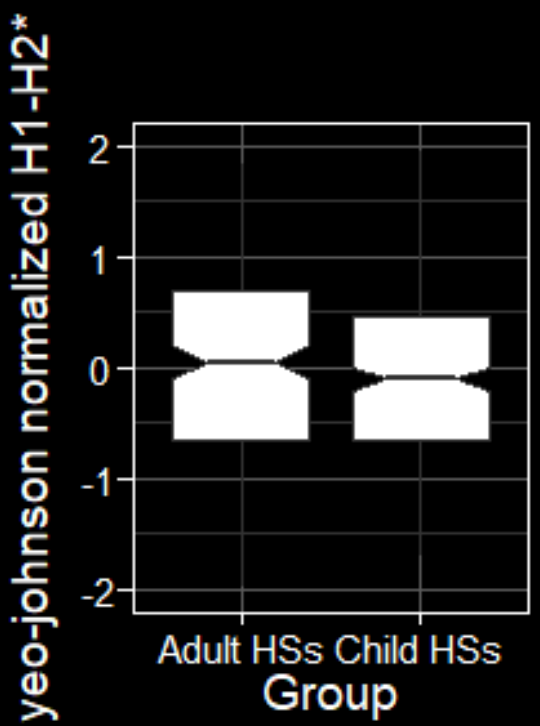
Continuous Data Analysis

$$\text{lmer(h1h2*} \sim \textit{stress} + \textit{group} + (1|\textit{participant}) + (1|\textit{word}1) + (1|\textit{word}2)$$

Continuous Data Analysis

lmer(h1h2*$\sim$ *stress* + *group* + (1|*participant*) + (1|*word*1) + (1|*word*2)

Child HSs showed sig. lower values (M= -0.07, SD=0.97) than adults (M=0.11, SD=1.03)(Estimate = -0.21, SE= 0.09, t =-2.19, p$<$ 0.05)

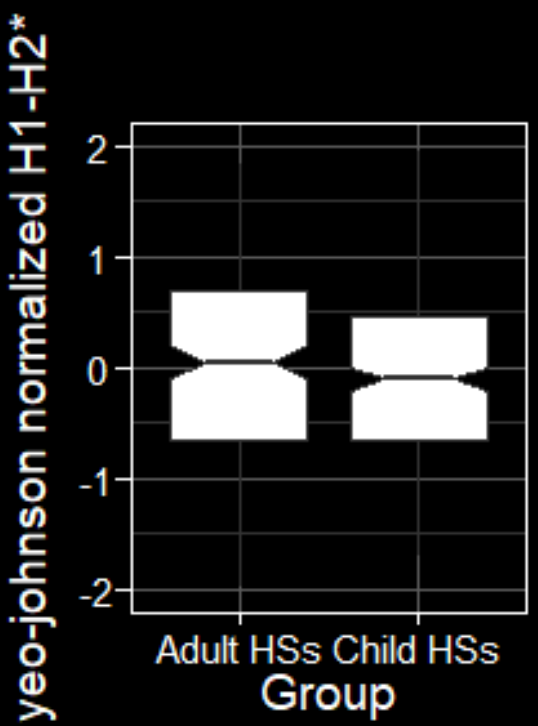


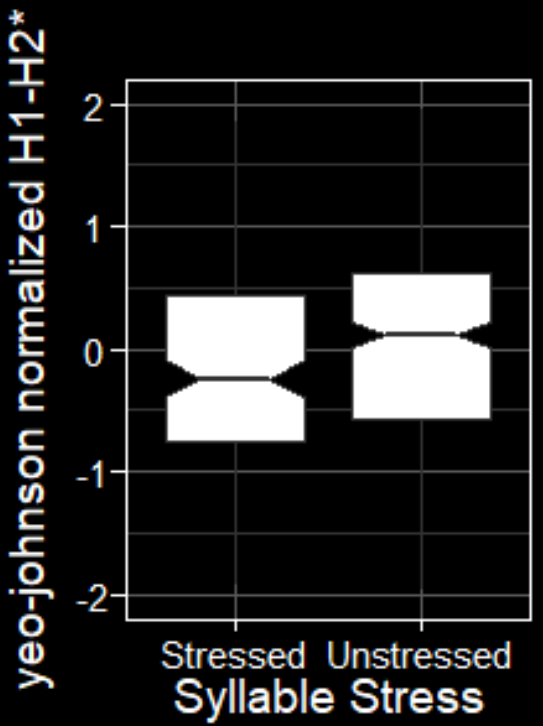
Continuous Data Analysis

lmer(h1h2*$\sim$ *stress* + *group* + (1|*participant*) + (1|*word*1) + (1|*word*2)

Child HSs showed sig. lower values (M= -0.07, SD=0.97) than adults (M=0.11, SD=1.03)(Estimate = -0.21, SE= 0.09, t =-2.19, p$<$ 0.05)

Stressed syllables showed lower values (M=-011, SD=0.50) than unstressed syllables (M=1.01, SD=0.05)(Estimate = 0.19, SE=0.09, t =1.91, p = 0.07)





Discussion

Discussion

RQ1: Does lexical stress have an effect on amount resyllabification in child and adult heritage speakers?

Discussion

RQ1: Does lexical stress have an effect on amount resyllabification in child and adult heritage speakers?

Lexical stress (prosodic prominence) has an effect on the strategy used to repair empty onsets. Unstressed syllables are more often resyllabified than stressed syllables. Stressed syllables are more often glottalized than unstressed syllables.

Discussion

RQ1: Does lexical stress have an effect on amount resyllabification in child and adult heritage speakers?

Lexical stress (prosodic prominence) has an effect on the strategy used to repair empty onsets. Unstressed syllables are more often resyllabified than stressed syllables. Stressed syllables are more often glottalized than unstressed syllables.

Effect of lexical stress in the English literature (Davidson & Erker, 2014; Dilley et al., 1996; Garellek, 2013).

Initial evidence that Spanish HSs incorporate English-like strategies to repair prosodically prominent empty onsets.

HSs exhibit flexibility when expressing prosodic prominence (Kim, 2020).

Discussion

RQ1: Does lexical stress have an effect on amount resyllabification in child and adult heritage speakers?

Lexical stress (prosodic prominence) has an effect on the strategy used to repair empty onsets. Unstressed syllables are more often resyllabified than stressed syllables. Stressed syllables are more often glottalized than unstressed syllables.

Effect of lexical stress in the English literature (Davidson & Erker, 2014; Dilley et al., 1996; Garellek, 2013).

Initial evidence that Spanish HSs incorporate English-like strategies to repair prosodically prominent empty onsets.

HSs exhibit flexibility when expressing prosodic prominence (Kim, 2020).

However, future research should incorporate Spanish non-heritage grammars.

Discussion

RQ2: How can the development of resyllabification be best characterized between childhood and adulthood in Spanish as a heritage language?

Discussion

RQ2: How can the development of resyllabification be best characterized between childhood and adulthood in Spanish as a heritage language?

Both groups show higher glottal phonation than Spanish monolingual children (Lleó, 2016).

Resyllabification continues to develop between childhood (9-10 years) and young adulthood (20.4 years). This supports a model of deceleration in acquisition.

Discussion

RQ2: How can the development of resyllabification be best characterized between childhood and adulthood in Spanish as a heritage language?

Both groups show higher glottal phonation than Spanish monolingual children (Lleó, 2016).

Resyllabification continues to develop between childhood (9-10 years) and young adulthood (20.4 years). This supports a model of deceleration in acquisition.

An increased contact with the majority language during the school period might delay development.

Discussion

RQ2: How can the development of resyllabification be best characterized between childhood and adulthood in Spanish as a heritage language?

Both groups show higher glottal phonation than Spanish monolingual children (Lleó, 2016).

Resyllabification continues to develop between childhood (9-10 years) and young adulthood (20.4 years). This supports a model of deceleration in acquisition.

An increased contact with the majority language during the school period might delay development. Cumulative exposure to formal instruction as an adult might favor reanalysis during adulthood.

Discussion

RQ2: How can the development of resyllabification be best characterized between childhood and adulthood in Spanish as a heritage language?

Both groups show higher glottal phonation than Spanish monolingual children (Lleó, 2016).

Resyllabification continues to develop between childhood (9-10 years) and young adulthood (20.4 years). This supports a model of deceleration in acquisition.

An increased contact with the majority language during the school period might delay development. Cumulative exposure to formal instruction as an adult might favor reanalysis during adulthood. Data from younger children is needed to rule out the possibility of attrition in earlier childhood.

Limitations and Further Research

- Data of Spanish non-heritage control groups.

Limitations and Further Research

- Data of Spanish non-heritage control groups.
- Information about relative exposure to HL in the child HSs and the adult HSs groups.

Limitations and Further Research

- Data of Spanish non-heritage control groups.
- Information about relative exposure to HL in the child HSs and the adult HSs groups.
- Resyllabification has been operationalized as modal phonation. Further studies should also measure degree of resyllabification (e.g. consonant duration).
- Acoustic measures: Results for this study indicate that HNR might be a better proxy than H1-H2*.

References

Amengual, M. (2012). Interlingual influence in bilingual speech: Cognate status effect in a continuum of bilingualism. *Bilingualism: Language and Cognition*, *15*(3), 517–530. doi: 10.1017/S1366728911000460

Amengual, M. (2016). Acoustic correlates of the Spanish tap-trill contrast: Heritage and L2 Spanish speakers. *Heritage Language Journal*, *13*(2), 88–112.

Bates, D., Mächler, M., Bolker, B. M., & Walker, S. C. (2015). Fitting linear mixed-effects models using lme4. *Journal of Statistical Software*. doi: 10.18637/jss.v067.i01

Benmamoun, E., Montrul, S., & Polinsky, M. (2013). Defining an "ideal" heritage speaker: Theoretical and methodological challenges Reply to peer commentaries. *Theoretical Linguistics*, *39*(3-4), 259–294. doi: 10.1515/tl-2013-0018

Blevins, J. (1995). The syllable in phonological theory. In *Handbook of phonological theory* (pp. 206–244). London: Blackwell.

Colina, S. (1997, 9). Identity constraints and Spanish resyllabification. *Lingua*, *103*(1), 1–23. Retrieved from `https://linkinghub.elsevier.com/retrieve/pii/S0024384197000119` doi: 10.1016/S0024-3841(97)00011-9

Davidson, L., & Erker, D. (2014). Hiatus resolution in American English: The case against glide insertion. , *90*(2), 482–514. Retrieved from `https://doi.org/10.1353/lan.2014.0028https://muse.jhu.edu/article/547118` doi:

10.1353/lan.2014.0028

Dilley, L., Shattuck-Hufnagel, S., & Ostendorf, M. (1996). Glottalization of word-initial vowels as a function of prosodic structure. *Journal of Phonetics*. doi: 10.1006/jpho.1996.0023

Garellek, M. (2013). *Production and perception of glottal stops* (Unpublished doctoral dissertation). UCLA.

Garellek, M. (2014). Voice quality strengthening and glottalization. *Journal of Phonetics*, *45*(1), 106–113. doi: 10.1016/j.wocn.2014.04.001

Harris, J. W. (1983). Syllable structure and stress in Spanish. a non-linear analysis. In *Linguistic inquiry monographs* (Vol. 8). Cambridge, Mass: MIT Press.

Henriksen, N. (2015). Acoustic analysis of the rhotic contrast in Chicagoland Spanish: An intergenerational study. In *Linguistic approaches to bilingualism,* (5(3) ed., pp. 285–321).

Hualde. (2014). *Los sonidos del español*. Cambridge: Cambridge University Press.

Ito, J., & Mester, A. (2009). The onset of the prosodic word. *Phonological argumentation: Essays on evidence and motivation*, *227*, 260. Retrieved from `https://www.researchgate.net/publication/247934087`

Jakobson, R. (1968). *Child Language, Aphasia and Phonological Disorders*. The Hague, The Netherlands.: Mouton. doi: 10.3109/13682826909011489

Kahn, D. (1976). *Syllable-Based Generalizations in English Phonology* (Doctoral dissertation, MIT). doi: 10.4324/9781315688121

Keating, P., Garellek, M., & Kreiman, J. (2015). *Acoustic properties of different kinds of creaky voice.* Retrieved from https://www.researchgate.net/publication/281119746

Kerswill, P. (1996). Children, adolescents, and language change. *Language Variation and Change*. doi: 10.1017/S0954394500001137

Kim, J. (2011). *Discrepancy between the Perception and Production of Stop Consonants by Spanish Heritage Speakers in the United States* (Unpublished doctoral dissertation). Seoul, Korea University.

Kim, J. (2019, 2). Discrepancy between heritage speakers' use of suprasegmental cues in the perception and production of Spanish lexical stress. *Bilingualism: Language and Cognition*, 1–18. doi: 10.1017/s1366728918001220

Kim, J., & Repiso Puigdelliura, G. (2019, 7). Deconstructing Heritage Language Dominance: Effects of Proficiency, Use, and Input on Heritage Speakers' Production of the Spanish Alveolar Tap. *Phonetica*, 1–26. doi: 10.1159/000501188

Kim, J. Y. (2017). Voice quality transfer in the production of Spanish heritage speakers and English L2 learners of Spanish. In *Romance languages and linguistic theory 11: Selected papersuages (lsrl)* (p. 191). London, Ontario: John Benjamins Publishing Company.

Lleó, C. (2016). The challenge of lexically empty onsets in first language acquisition of Spanish and German. In Rafael A. Núñez-Cedeño (Ed.), *The syllable and*

stress studies in honor of james w. harris. Walter de Gruyter GmbH & Co KG. doi: 10.1515/9781614515975-008

Montrul, S. (2002). Incomplete acquisition and attrition of Spanish tense/aspect distinctions in adult bilinguals. *Bilingualism: Language and Cognition*, *5*(1), 39–68. doi: 10.1017/s1366728902000135

Montrul, S. (2008). *Incomplete acquisition in bilingualism: Re-examining the age factor* (Vol. 39 ed.). John Benjamins Publishing.

Montrul, S., Bhatt, R. M., & Bhatia, A. (2012, 5). Erosion of case and agreement in Hindi heritage speakers. *Linguistic Approaches to Bilingualism*, *2*(2), 141–176. Retrieved from http://www.jbe-platform.com/content/journals/10.1075/lab.2.2.02mon doi: 10.1075/lab.2.2.02mon

Montrul, S., & Sánchez-Walker, N. (2013). Differential Object Marking in Child and Adult Spanish Heritage Speakers. *Language Acquisition*, *20*(2), 109–132. Retrieved from http://www.tandfonline.com/doi/abs/10.1080/10489223.2013.766741 doi: 10.1080/10489223.2013.766741

Pak, M. (2014). A/an and the: allomorphy or phonology? In *Lsa annual meeting extended abstracts.* Minneapolis.

Polinsky, M. (2011, 6). Reanalysis in adult heritage language: New evidence in support of attrition. *Studies in Second Language Acquisition*, *33*(2), 305–328.

doi: 10.1017/S027226311000077X

Polinsky, M. (2018). Bilingual children and adult heritage speakers: The range of comparison. *International Journal of Bilingualism*, *22*(5), 547–563. Retrieved from https://doi.org/10.1177/1367006916656048 doi: 10.1177/1367006916656048

Rao, R. (2014). On the status of the phoneme /b/ in heritage speakers of Spanish. *Sintagma*, *26*, 37–54.

Rao, R. (2016). On the nuclear intonational phonology of heritage speakers of Spanish. In *Advances in spanish as a heritage language* (pp. 51–80). doi: 10.1075/sibil.49.04rao

Robles-Puente, S. (2014). *Prosody in contact: Spanish in Los Angeles* (Unpublished doctoral dissertation). University of Southern California.

Ronquest, R. E. (2012). *An Acoustic Analysis of Heritage Spanish Vowels* (Doctoral dissertation, Indiana University). Retrieved from https://s3.amazonaws.com/academia.edu.documents/38004493/Ronquest_Rebecca_Dissertation_Acoustics_July2012.pdf?response-content-disposition=inline%3B%20filename%3DAn_Acoustic_Analysis_of_Heritage_Spanish.pdf&X-Amz-Algorithm=AWS4-HMAC-SHA256&X-Amz-Credentia

Ronquest, R. E. (2013). An Acoustic Examination of Unstressed Vowel Reduction in Heritage Spanish. In *Selected proceedings of the 15th hispanic linguistics symposium.*

Scarpace, D. (2017). *The Acquisition of Resyllabification in Spanish by English Speakers* (Unpublished doctoral dissertation). University of Illinois at Urbana-Champaign.

Scobbie, J. M., & Pouplier, M. (2010). The role of syllable structure in external sandhi: An EPG study of vocalisation and retraction in word-final English /l/. *Journal of Phonetics*, *38*(2), 240–259. doi: 10.1016/j.wocn.2009.10.005

Shelton, M. (2017). Metalinguistic Intuitions and Dominant Language Transfer in Heritage Spanish Syllabification. *Heritage Language Journal,*, *14*(3).

Silva-Corvalán, C. (2018, 10). Simultaneous bilingualism: Early developments, incomplete later outcomes? *International Journal of Bilingualism*, *22*(5), 497–512. Retrieved from http://journals.sagepub.com/doi/10.1177/1367006916652061 doi: 10.1177/1367006916652061

Valdés, G. (2014). Heritage language students: Profiles and possibilities. In *Handbook of heritage, community, and native american languages in the united states: Research, policy, and educational practice* (pp. 41–49). Routledge. doi: 10.4324/9780203122419

Willis, E. W. (2005, 12). An initial examination of Southwest Spanish vowels. *Southwest Journal of Linguistics*, *24*(1-2), 185–199. Retrieved from https://go.galegroup.com/ps/anonymous?id=GALE%7CA166050066&sid=googleScholar&v=2.1&it=r&linkaccess=abs&issn=07374143&p=AONE&sw=w

Xu, Y. (2013). *ProsodyPro — A Tool for Large-scale Systematic Prosody Analysis. In Proceedings of Tools and Resources for the Analysis of Speech Prosody (TRASP 2013).* Aix-en-Provence, France..

¡Gracias!

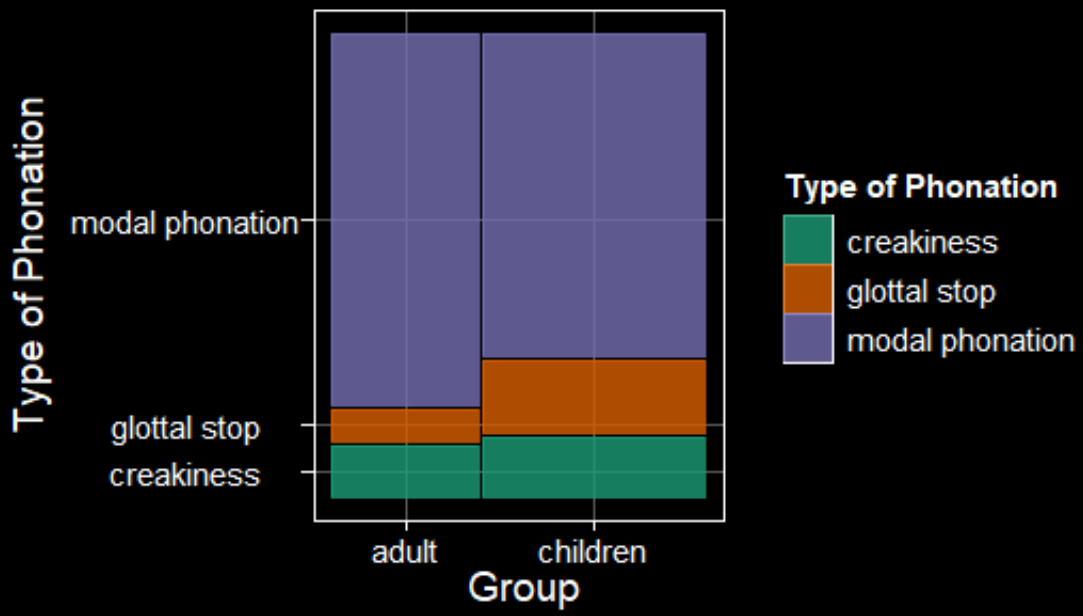
Special thanks to Ji Young Kim

Participants at Lab School, UCLA

Participants at Broadway Elementary School

Participants at UCLA

Distribution of Categories



Distribution of Type of Phonation

	adult HSs	child HSs
modal phonation	81.86	70.89
creakiness	11.16	13.00
glottal stop	6.97	16.09